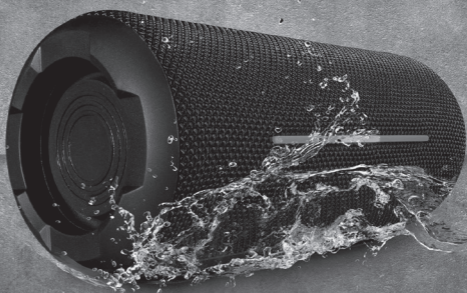


SILVERCREST®



BLUETOOTH®-LAUTSPRECHER RHYTHM GO

(DE) (AT) (CH)

BLUETOOTH®-LAUTSPRECHER

Quick-Start-Guide

(FR) (CH)

ENCEINTE BLUETOOTH®

Guide de démarrage rapide

(IT) (CH)

ALTOPARLANTE BLUETOOTH®

Guida rapida

IAN 397018_2107

(DE) (AT) (CH)

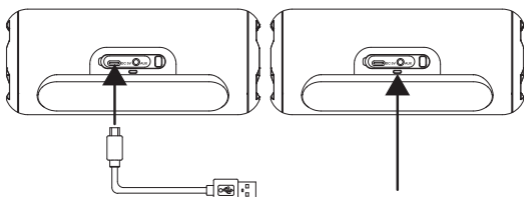
DE/AT/CH	Quick-Start-Guide	Seite	3
FR/CH	Guide de démarrage rapide	Page	8
IT/CH	Guida rapida	Pagina	13

● **Quick-Start-Guide**

Dieses Informationsblatt ist fester Bestandteil der Bedienungsanleitung. Bewahren Sie es zusammen mit der Bedienungsanleitung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus. Lesen Sie vor der Verwendung des Produkts die Bedienungsanleitung und beachten Sie insbesondere die darin enthaltenen Sicherheitshinweise.

1

Produkt aufladen



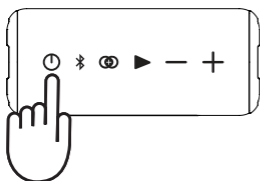
Stecken Sie den USB-C-Stecker des Ladekabels in den USB-C-Ladeanschluss und verbinden Sie dann den USB-Stecker des Ladekabels mit dem USB-Anschluss eines USB-Netzteils (nicht im Lieferumfang enthalten).


Akkuladeanzeige

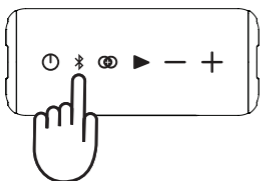
Die Ladezeit bei einem komplett entladenen Akku beträgt etwa 4 Stunden.


2

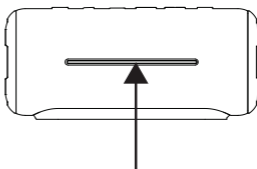
Produkt einschalten



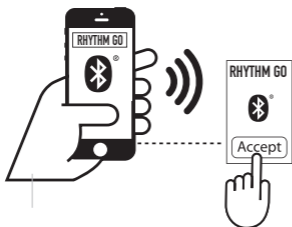
Drücken Sie zum Einschalten die Taste .

3**Über Bluetooth® mit Wiedergabegerät verbinden**

Drücken Sie die Taste  zum De-/Aktivieren einer Bluetooth-Verbindung.




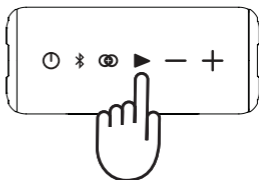
Bluetooth-LED-Anzeige



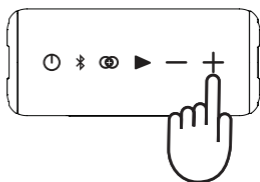
Nehmen Sie die Produktkennung „RHYTHM GO“ am Wiedergabegerät an.

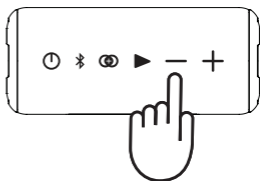
4

Drücken Sie zum Starten der Wiedergabe kurz die Taste . Während der Wiedergabe zum Anhalten oder Fortsetzen der Wiedergabe kurz erneut drücken.

**5****Taste + mit 2 Funktionen:**

- Drücken Sie die Taste zum Erhöhen der Lautstärke.
- Halten Sie die Taste 2 Sekunden gedrückt, um zum nächsten Titel zu springen.





Taste — mit 2 Funktionen:


- Drücken Sie die Taste zum Verringern der Lautstärke.
- Halten Sie die Taste gedrückt, bis die Wiedergabe des aktuellen Titels zurück zum Anfang springt. Anschließend muss die Taste kurz losgelassen und dann erneut gedrückt gehalten werden. Der vorherige Titel in der Liste beginnt.

i Hinweis: Je nach Wiedergabe-App kann sich das Springen zum vorherigen Titel geringfügig unterscheiden.

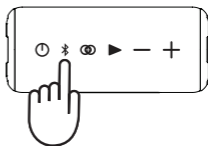
TWS-Kopplung und PartyPlay-Funktion

TWS-Modus:


Drücken Sie zum Koppeln die beiden Lautsprecher (identisches Modell)

die Taste , bevor Sie sie mit einem externen Bluetooth-Wiedergabegerät verbinden.

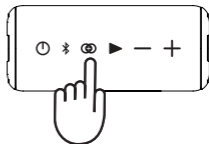
Zum Unterbrechen der aktuellen TWS-Verbindung erneut kurz drücken.

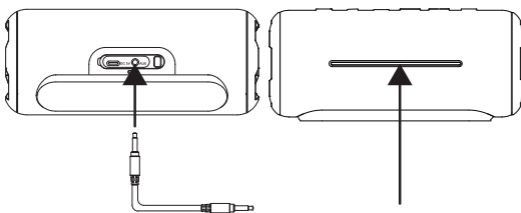


PartyPlay-Modus:

Halten Sie die Taste  um Koppeln von zwei oder mehr PartyPlay-kompatiblen Lautsprechern (unterschiedliches Modell) gedrückt, damit Sie Stereoton erhalten, für den bis zu 10 PartyPlay-kompatible Lautsprecher verbunden werden können.

Zum Unterbrechen des aktuellen Verbindung erneut 2 Sekunden gedrückt halten.

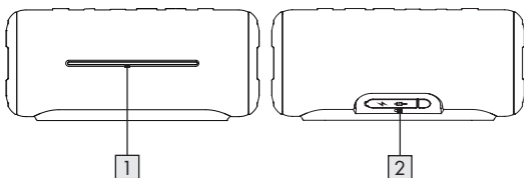


8**Über AUX-Eingang mit einem Wiedergabegerät verbinden**

Verbinden Sie das AUX-Kabel mit LED-Anzeige des dem AUX-Eingang am Produkt und AUX-Eingangs dem Wiedergabegerät.

Beschreibung der LED-Anzeigen

Betriebsmodus	Status	LED-Farbe
Eingeschaltet	Eingeschaltet	LED 1 blinkt einmal pro Sekunde weiß
	Bluetooth-Verbindung	Bluetooth Koppelmodus: LED 1 blinkt einmal pro Sekunde weiß Bluetooth-Kopplung: LED 1 blinkt ca. alle 5 Sek. weiß
	TWS-Verbindung	TWS-Primärgerät: LED 1 blinkt etwa alle 5 Sekunden weiß TWS-Sekundärgerät: LED 1 leuchtet weiß
	PartyPlay-Verbindung	Primärgerät: LED 1 leuchtet weiß Sekundärgerät: LED 1 pulsiert weiß
	AUX-Verbindung	LED 1 leuchtet grün
	Aufladung	LED 2 leuchtet rot, rotes Licht erlischt nach Abschluss der Aufladung
	Akku schwach	LED 2 blinkt rot
Ausgeschaltet	Aufladung	LED 2 leuchtet rot, rotes Licht erlischt nach Abschluss der Aufladung

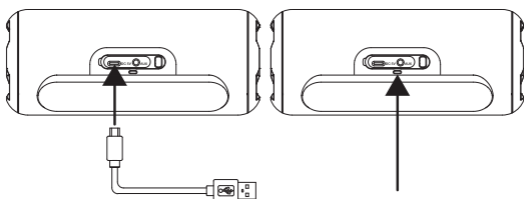


● Guide de démarrage rapide

Cette fiche d'information fait partie intégrante du mode d'emploi. Conservez-la dans un endroit sûr avec le mode d'emploi. Lorsque vous transmettez le produit à un tiers, veuillez lui transmettre tous les documents. Avant d'utiliser votre produit, lisez le mode d'emploi et soyez particulièrement attentif aux consignes de sécurité qu'il contient.

1

Chargement du produit



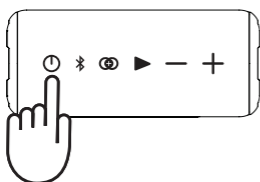
Insérez la prise USB-C du câble de recharge dans le port de recharge USB-C, puis connectez la prise USB du câble de recharge au port USB d'un adaptateur USB (non inclus).


Voyant de recharge LED de la batterie rechargeable

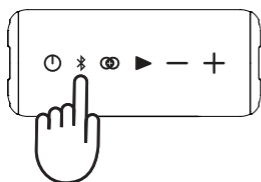
Le temps de charge d'une batterie rechargeable déchargée est environ 4 heures.


2

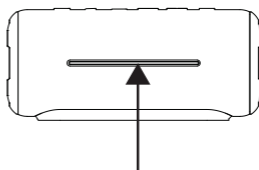
Mise en marche du produit



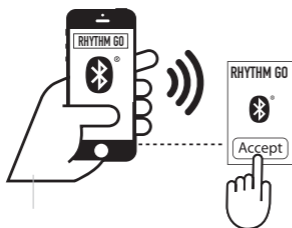
Appuyez sur le bouton  pour l'allumer.

3**Connexion du produit à un appareil de lecture via Bluetooth®**

Appuyez sur le bouton  pour activer ou désactiver une connexion Bluetooth.




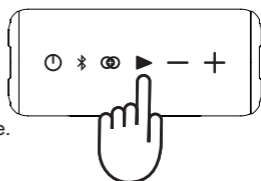
Indicateur LED Bluetooth



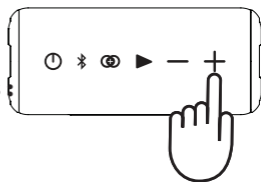
ACCEPTER l'identification du produit « RHYTHM GO » sur l'appareil de lecture.

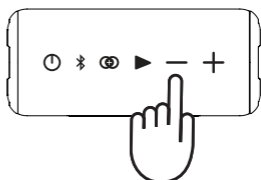
4

Appuyez brièvement sur le bouton  pour lancer la lecture. Appuyez à nouveau brièvement durant la lecture pour mettre en pause pour continuer la lecture.

**5****+ Bouton avec 2 fonctions :**

- Appuyez sur le bouton pour augmenter le volume.
- Appuyez et maintenez pendant 2 secondes pour aller à la piste suivante.






— Bouton avec 2 fonctions :

- Appuyez sur le bouton pour réduire le volume.
- Appuyez et maintenez le bouton enfoncé jusqu'à ce que la lecture de la piste actuelle revienne au début. Vous devez ensuite relâcher brièvement et maintenir à nouveau le bouton enfoncé. Le titre précédent de la liste commence.

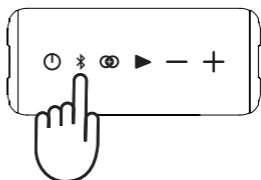
i REMARQUE : Suivant l'application de lecture (App), passer à l'opération de titre précédente peut légèrement varier.

Appairage TWS et fonction PartyPlay


Mode TWS :

Appuyez une fois sur le bouton  pour appairer deux haut-parleurs (du même modèle) avant qu'ils se connectent à un périphérique de lecture externe Bluetooth.

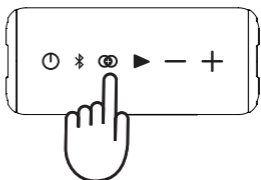
Appuyez brièvement à nouveau pour arrêter la connexion TWS actuelle.



Mode PartyPlay :

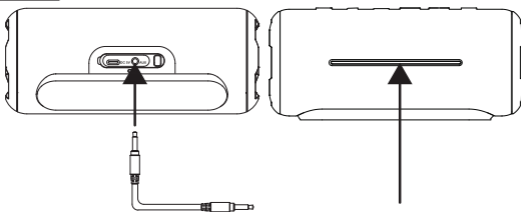
Appuyez sur le bouton  et maintenez enfoncé pour appairer deux ou plusieurs haut-parleurs compatibles PartyPlay (modèles différents) pour obtenir un son stéréo ; vous pouvez connecter jusqu'à 10 haut-parleurs compatibles PartyPlay.

Appuyez et maintenez pendant 2 secondes pour arrêter la connexion en cours.



8

Connexion du produit à un appareil de lecture avec la prise jack AUX IN

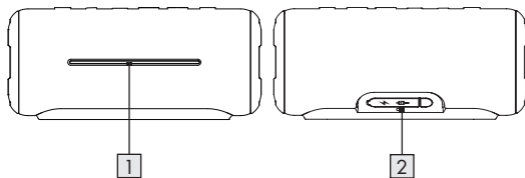


Branchez le câble AUX sur la prise jack AUX IN du produit et sur celle de l'appareil de lecture.

Voyant LED d'entrée AUX

Description des voyants LED

Alimentation MARCHE/ ARRÊT	Statut	Couleur de LED
Alimentation ALLUMÉ	Alimentation ALLUMÉ	La LED 1 clignote une fois par seconde en blanc
	Connexion Bluetooth	Mode d'appairage Bluetooth : La LED 1 clignote une fois par seconde en blanc Appairé via Bluetooth : La LED 1 clignote une fois toutes les 5 secondes en blanc
	Connexion TWS	Unité primaire TWS : La LED 1 clignote une fois toutes les 5 secondes en blanc Unité secondaire TWS : La LED 1 est allumée en blanc
	Connexion PartyPlay	Unité primaire : La LED 1 est allumée en blanc Unité secondaire : La LED 1 respire en blanc
	Connexion AUX	La LED 1 est allumée en vert
	Chargement	La LED 2 est allumée en rouge, le voyant rouge s'éteint lorsque le chargement est terminé
	Batterie faible	La LED 2 clignote en rouge
Alimentation ÉTEINT	Chargement	La LED 2 est allumée en rouge, le voyant rouge s'éteint lorsque le chargement est terminé.

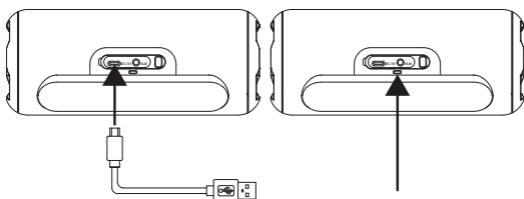


● **Guida rapida**

Questa scheda informativa è parte integrante delle istruzioni per l'uso. Conservarla insieme alle istruzioni per l'uso. In caso di cessione del prodotto a terzi, consegnare anche tutta la documentazione. Prima dell'utilizzo del prodotto leggere le istruzioni per l'uso e fare attenzione in particolare alle avvertenze per la sicurezza ivi contenute.

1

Carica del prodotto



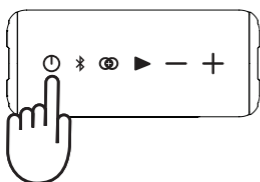
Inserire la spina USB-C del cavo di carica nella porta di carica USB-C, quindi collegare la spina USB del cavo di carica alla porta USB di un adattatore USB (non incluso).


Indicatore di carica LED batteria ricaricabile

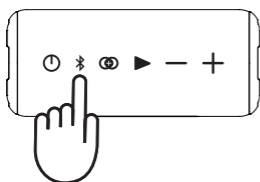
Il tempo di carica per una batteria ricaricabile scarica è di circa 4 ore.


2

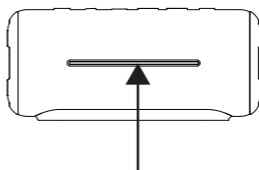
Accensione del prodotto



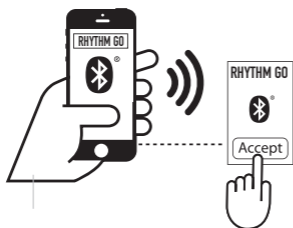
Premere il tasto  per accendere.

3**Collegamento al dispositivo di riproduzione tramite Bluetooth®**

Premere il tasto  per abilitare o disabilitare una connessione Bluetooth.




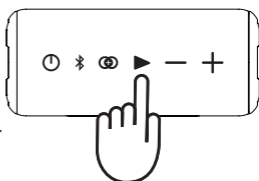
Indicatore LED Bluetooth



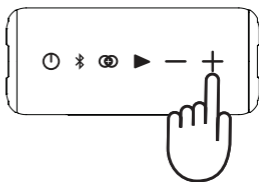
ACCETTARE l'identificazione del prodotto "RHYTHM GO" sul dispositivo di riproduzione.

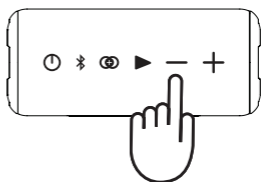
4

Premere brevemente il tasto  per avviare il conto alla rovescia. Premere di nuovo brevemente durante la riproduzione per interrompere o continuare la riproduzione.

**5****+ Tasto con 2 funzioni:**

- Premere il tasto per regolare il volume su.
- Tenere premuto per 2 secondi per passare al brano successivo.






— Tasto con 2 funzioni:

- Premere il tasto per regolare il volume giù.
- Tenere premuto il tasto finché la riproduzione del brano attuale non torna all'inizio. Quindi il tasto deve essere rilasciato brevemente e tenuto nuovamente premuto. Inizia il titolo precedente nell'elenco.

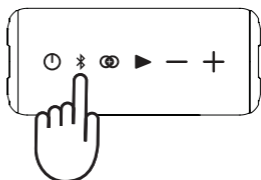
i **NOTA:** A seconda dell'applicazione di riproduzione (App), l'operazione di salto al titolo precedente potrebbe differire leggermente.

Associazione TWS e funzione PartyPlay


Modalità TWS:

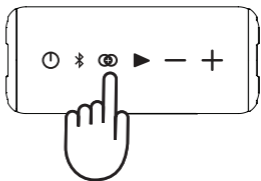
Premere il tasto  per associare due altoparlanti (stesso modello) prima della connessione ad un dispositivo di riproduzione Bluetooth esterno.

Premere di nuovo per interrompere la connessione TWS attuale.



Modalità PartyPlay:

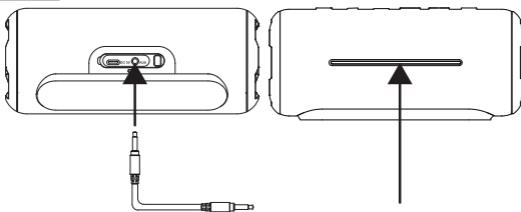
Tenere premuto il tasto  per associare due o più altoparlanti compatibili PartyPlay (diverso modello) per un audio stereo per il quale è possibile collegare fino a 10 altoparlanti compatibili PartyPlay.



Tenere premuto di nuovo brevemente per circa 2 secondi per interrompere la connessione attuale.

8

Collegamento al dispositivo di riproduzione tramite jack di ingresso AUX

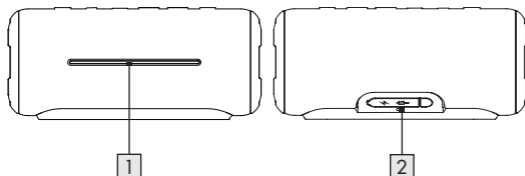


Inserire il cavo AUX nel jack di ingresso AUX del prodotto e nel dispositivo di riproduzione.

Indicatore LED di ingresso AUX

Descrizione degli indicatori LED

Accensione/ spegnimento (ON/OFF)	Stato	Colore LED
Accensione	Accensione	Il LED 1 lampeggia una volta al secondo in bianco
	Connessione Bluetooth	Modalità di associazione Bluetooth: Il LED 1 lampeggia in bianco una volta al secondo Bluetooth associato: Il LED 1 lampeggia in bianco circa ogni 5 sec.
	Collegamento TWS	Unità primaria TWS: Il LED 1 lampeggia circa ogni 5 secondi in bianco Unità secondaria TWS: LED 1 in bianco fisso
	Connessione PartyPlay	Unità primaria: LED 1 in bianco fisso Unità secondaria: LED 1 lampeggiante in bianco
	Collegamento AUX	LED 1 in verde fisso
	Carica	LED 2 in rosso fisso. La spia rossa si spegne al termine della carica
	Batteria scarica	LED 2 lampeggiante in rosso
Spegnimento	Carica	LED 2 rosso fisso, quindi la spia rossa si spegne al termine della carica





OWIM GmbH & Co. KG

Stiftsbergstraße 1
74167 Neckarsulm
GERMANY

Model No.: HG08534A/ HG08534B/ HG08534C

Version: 07/2022

